

# L'Elbe de Dresde à Dessau

Allemagne

Code voyage : DEULV0008

Vélo liberté • Voyage itinérant

8 ou 9 jours • 7 ou 8 nuits • Rien à porter • Niveau : 2/5



La Frauenkirche à Dresde © Francesco Carovillano

L'Elbe est le plus important des fleuves d'Europe centrale. Ses rives portent l'empreinte d'une histoire particulièrement riche, mêlant beauté naturelle et empreinte de l'Histoire... L'alchimie s'opère, et fait de ce grand parcours à vélo l'un des plus beaux d'Europe ; le charme des rives du fleuve rivalise avec celui de la Loire. A la frontière allemande, le fleuve traverse les rochers de grès du Parc National de la Suisse Saxonne et offre un décor romantique à souhait, pour rejoindre, par le magnifique val de l'Elbe, la remarquable ville de Dresde, reconstruite pierre à pierre à l'identique après la deuxième guerre. La piste poursuit vers les splendides porcelaines de Meissen, traverse les vignes de Riesa puis la ville luthérienne de Wittenberg, nous entraîne vers les jardins de Wörlitz, classés par l'Unesco, et les monuments Art Nouveau de Dessau ... Les étapes sont généralement courtes, pour vous permettre de visiter les sites et les villes. La piste cyclable de l'Elbe est l'une des routes à vélo les plus réputées en Allemagne, désormais la préférée des allemands.

## Points forts

- La superbe ville de Dresde et la vallée de l'Elbe à Dresde
- La manufacture de porcelaine de Meissen
- La belle ville luthérienne de Wittenberg
- Les jardins de Wörlitz
- Dessau, capitale du Bauhaus (Art Nouveau)

52 rue du [Tortolon](#) 38112 [Autrans-Méaudre](#) en Vercors • Tél. : +33 (0) 4 76 95 23 00 • Fax : +33 (0) 4 76 95 24 78  
Site internet : [www.grandangle.fr](http://www.grandangle.fr) • Blog : [blog.grandangle.fr](http://blog.grandangle.fr) • E-mail : [info@grandangle.fr](mailto:info@grandangle.fr)

# EN BREF

---



Avec ses 1091 km de longs, l'Elbe est le second fleuve d'Allemagne. De Bad Schandau à la mer du Nord, il traverse une grande variété de paysages : rochers de grès en Suisse Saxone, vignobles, forêts alluviales, marais et vergers.

La piste cyclable de l'Elbe relie Bad Schandau à Cuxhaven (sur la côte de la Mer du Nord) sur 840 km et est une des pistes préférées des cyclistes allemands.

# PROGRAMME

## J1 • Dresde

Arrivée à Dresde. Vous récupérez vos vélos de location.

Profitez de l'après-midi pour vous balader dans la Florence de l'Elbe. Cette magnifique ville a été entièrement reconstruite, ou plutôt « reconstituée » après la guerre : on jugerait que les anciens bâtiments historiques n'ont jamais connu aucun dommage ! Promenez-vous dans la vieille ville baroque, ne ratez pas la visite du remarquable « Semperoper » (l'Opéra), ou celle de la « Frauenkirche » (l'église des femmes), ou encore celle du palais du Zwinger. De quoi commencer votre séjour en beauté !

**Nuit à Dresde.**



*Dresde Zwinger*

## J2 • Excursion à Bad Schandau

Nous vous conseillons de prendre le train le matin pour Bad Schandau (non compris dans le forfait ; durée du trajet : 30 à 44mn ; trains directs ; départ toutes les heures à partir de 06h29) afin de visiter la Suisse Saxonne. Vous reprenez sur la piste de l'Elbe à travers les sites les plus connus de cette région, comme le rocher de Bastei à Rathen ou la forteresse de Königstein. Vous atteignez ensuite Pillnitz et son célèbre château. Retour à Dresde à vélo.

*Environ 45 km à vélo.*

**Nuit à Dresde.**

## J3 • Dresde – Meissen

En passant par Radebeul, et le vieux centre d'Altkötzchenbroda, vous arrivez aujourd'hui à Meissen, berceau de la fabrication de porcelaine en Europe (18<sup>ème</sup> siècle ; fabrique la fameuse porcelaine de Saxe). La ville médiévale (gothique et Renaissance), avec son château (le château d'Albrecht) et sa cathédrale, surplombe le fleuve. Visitez aussi absolument la manufacture de porcelaine, vieille de plus de 300 ans !

*Environ 30 km à vélo.*

**Nuit à Meißen.**

#### **J4 • Meissen – Riesa (Catégorie A) / Strehla (Catégorie B)**

Finissez votre visite de Meissen ou de la manufacture, si vous n'avez pas eu suffisamment de temps la veille. Puis, vous reprenez votre route vers Riesa, et traversez les villages viticoles pittoresques de Zadel et Diesbar-Seußlitz. Vous êtes au cœur du vignoble de Meissen, le vignoble le plus au Nord de l'Europe.  
*Environ 28 km / 36 km à vélo.*

**Nuit à Riesa ou Strehla.**

#### **J5 • Riesa (Catégorie A) / Strehla (Catégorie B) – Torgau**

Route vers Belgern, puis le long des rives romantiques et boisées, jusqu'à Torgau, point de jonction des troupes russes et américaines en avril 45. Torgau, ville luthérienne, est réputée pour son château, d'époque Renaissance, et son église Ste Marie.

*Environ 48 km / 40 km à vélo.*

**Nuit à Torgau.**

#### **J6 • Torgau – Wittenberg**

Par Pretzsch et Elster, vous atteignez la belle ville luthérienne de Wittenberg. La ville, très liée à Martin Luther, qui y enseigna la théologie, fut le lieu de départ du mouvement de la Réforme. Certains monuments ont été classés au patrimoine mondial de l'Unesco.

*Environ 68 km à vélo.*

**Nuit à Wittenberg**

*Château Hartenfels à Torgau*



## J7 • Wittenberg – Dessau

La journée sera riche en visites ! En premier lieu, voici le royaume des jardins de Wörlitz : conçus au siècle des Lumières, classés au patrimoine mondial de l'Unesco, ils présentent tout un ensemble d'édifices, de parcs paysagers, de jardins à l'anglaise et de parcelles cultivées. Vous traversez ensuite la réserve naturelle de la Mulde inférieure, affluent de l'Elbe : si vous avez le temps, vous pouvez faire un crochet le long de la Mulde (+25km). Les paysages y sont d'une beauté poignante ; depuis peu, l'aigle de mer et le balbuzard y sont revenus, tout comme la cigogne blanche. La flore est subméditerranéenne, et les plantes aquatiques particulièrement variées. Les châteaux de Luisium et Wörlitz surveillent fièrement les rives de l'Elbe jusqu'à Dessau, capitale du Bauhaus (Art Nouveau), dont les bâtiments de Kandisky, Klee ou Feininger sont classés au patrimoine mondial de l'Unesco.

*Environ 37 km à vélo.*

**Nuit à Dessau.**

## J8 • Dessau, Fin du séjour

Fin du séjour après le petit déjeuner ou transfert retour vers Dresde (si réservé). Vous pouvez également prolonger votre séjour si vous le désirez (en option).

**Cet itinéraire peut aussi se faire en sens inverse !**

# QUELQUES PRÉCISIONS

---

*Attention ! Toutes les informations données, et qui ne correspondent pas à des prestations comprises dans le prix, doivent être vérifiées et n'engagent pas la responsabilité de Grand Angle.*

## Niveau 2 / 5

Niveau facile à moyen. Pas de difficulté technique, mais les étapes varient de 30 à 80km, vous laissant généralement du temps pour les visites. Dénivelé faible, piste roulante.

Une étape de 72km entre Torgau et Wittenberg, que vous pouvez scinder en deux en vous arrêtant à Pretzsch (nuit supplémentaire), et une autre de 78km, que vous pouvez raccourcir de 38km en prenant le train jusqu'à Barby.

## Itinéraire

Nous pouvons parfois être amenés à modifier quelque peu l'itinéraire indiqué, notamment à cause des disponibilités dans les hôtels. Faites-nous confiance, ces modifications sont toujours faites dans votre intérêt, pour votre sécurité et un meilleur confort !

Environ 90% sur piste cyclable.

La piste cyclable de l'Elbe est l'une des plus populaires en Allemagne.

## Les itinéraires le long de l'Elbe

Nous vous proposons plusieurs circuits le long de l'Elbe ; retrouvez-les sur notre site. Certains peuvent s'enchaîner. Si vous préférez d'autres découpages, n'hésitez pas à nous questionner.

## Transport des bagages

Rien à porter ; nous vous conseillons de prendre un petit sac avec vos affaires de la journée et votre pique-nique, que vous pourrez mettre dans la sacoche de votre vélo, et prendre sur votre dos pendant vos visites. Vous retrouvez le reste de vos affaires à l'étape suivante.

## Groupe

À partir de 2 personnes.

## Durée

8 jours / 7 nuits ; 6 jours de vélo ou

9 jours / 8 nuits ; 7 jours de vélo : l'étape 5, de Torgau à Wittenberg (75km) est scindée en 2 (nuit à Pretzsch).

## Dossier de voyage

Nous nous chargeons des réservations d'hôtels, du transport des bagages et des transferts accueil et retour ; nous vous fournissons un dossier complet avec bon d'échange, cartes et topos détaillés.

Votre dossier de voyage « technique » (bons d'échange, tickets, etc...) vous attend à votre 1<sup>er</sup> hôtel.

## Confort

### ► Hébergement

en chambre de 2 ; deux catégories d'hébergements :

- **Catégorie A : Hôtels 3\*\*\* et 4\*\*\*\*, position centrale**
- **Catégorie B : Hôtels 3\*\*\* et pensions confortables ; position parfois excentrée.**

## ► Restauration

Petit déjeuner compris. **Dîners et déjeuners ne sont pas compris. Vous pouvez prendre la demi-pension en option.**

Attention ! Nos voisins allemands dînent souvent tôt. Pensez à respecter les heures de service.

Les repas de midi sont à votre charge. En chemin, vous trouverez sans problème des possibilités de restauration.

## ► Début

Le J1 dans l'après-midi à Dresde

## ► Fin

Le J8 après le petit-déjeuner à Dessau (ou le J9 si vous avez pris la nuit à Pretzsch le J5)

## Prolongez votre séjour

Il vous est tout à fait possible d'ajouter une nuit supplémentaire avant ou après votre séjour à vélo !

## Si vous souhaitez revenir à votre point de départ (à réserver à l'inscription) :

- Retour en bus affrété tous les dimanches à 9h à Dessau
- Retour en minibus privé affrété pour vous / votre groupe de Dessau à Dresde
- Une remorque peut prendre vos vélos personnels.
- Retour en train (à réserver et à acheter vous-même) : **vérifiez que les trains acceptent les vélos** ; les trains sont assez fréquents ; consultez le site en français de la Deutsche Bahn : <https://www.bahn.com/fr/view/index.shtml> ; trains directs (2h39) ou avec un changement à (2h35 à 3h17).

## Votre budget

### ► Les prix comprennent

- l'hébergement en chambre de deux en nuit avec petit déjeuner
- le transport des bagages d'hôtel en hôtel
- le dossier de voyage (1 par chambre)
- l'assistance téléphonique 24h/24

### ► Les prix ne comprennent pas

- les déjeuners et les dîners
- les boissons
- la location de vélo
- les taxes de séjour
- les visites de sites
- les transferts éventuels
- l'acheminement et le retour à votre lieu de départ
- ce qui n'est pas mentionné dans « le prix comprend »
- l'assurance annulation et l'assistance rapatriement facultatives
- les frais d'inscription

## Assurances

**Vous pouvez souscrire, par l'intermédiaire de GRAND ANGLE, une assistance rapatriement, une assurance annulation seule, une assurance multirisque ou une assurance complémentaire CB : assurances facultatives.**

**1/ L'assistance rapatriement, contrat n°4310** comprend les frais de recherche et de secours, une assurance "frais médicaux" et une assistance rapatriement

**2/ L'assurance annulation + interruption de séjour, contrat n°4311** vous couvre hors frais d'inscription et hors taxes aériennes.

Elle vous rembourse les frais d'annulation retenus par Grand Angle selon les conditions d'annulation générales de vente (<https://www.grandangle.fr/conditions-vente>) et/ou conditions particulières de vente de votre contrat de voyage.

**3/ L'Assurance annulation + interruption de séjour + assistance rapatriement (multirisque), contrat n°4312**

**4/ L'assurance complémentaire CB, contrat n°4313** vous est proposée pour l'achat d'un séjour avec une Carte Bancaire proposant des garanties Annulation et Assistance Rapatriement (Gold Mastercard, Visa Premier, Infinite Platinum).

Elle vous rembourse la franchise et la part des dommages excédant le montant indemnisé par votre assurance CB.

**5/ L'assurance multirisque avec extension de garanties spéciales épidémies et pandémies**, en complément du contrat multirisque n°4312 déjà existant.

Ces contrats sont souscrits pour vous auprès du groupe Assurinco. Leur tarif varie en fonction du type d'assurance choisi et du montant de votre voyage.

Se référer à notre site internet <https://www.grandangle.fr/en-pratique/etre-bien-assure>

Pour les personnes ayant leur domicile légal et fiscal hors Europe occidentale ou dans les COM, DROM, POM,

Grand Angle peut leur proposer un contrat spécifique « impatriés », contrat n°2142 offrant une garantie annulation et/ou assistance rapatriement (sur demande)

***Grand Angle n'intervient que comme intermédiaire entre vous et Assurinco.***

***Il vous appartient, en cas de sinistre, d'effectuer les démarches nécessaires auprès de l'assurance.***

# LOCATION DE VÉLO

Ce sont des vélos de très bonne qualité, disponibles en vélos homme ou vélos femme. Les pneus Schwalbe garantissent un circuit a priori sans crevaisons.

**Equipement :** Tous les vélos sont équipés d'une sacoche, d'un porte-carte, d'un cadenas et d'un kit de réparation. Une sacoche peut être ajoutée sans supplément (bien faire la demande à l'avance). Attention le casque est obligatoire en République Tchèque pour les mineurs. Pour des raisons d'hygiène nous ne fournissons pas les casques. Les vélos vous sont remis à votre 1<sup>er</sup> hébergement le matin de la première étape à vélo ou la veille.

**Vélos femmes :** hauteur de cadre 46 cm ou 52cm.

**Vélos hommes :** hauteur de cadre 56 ou 60 cm

**Vélos enfant :** sur demande

## ► Vélos VTC



*Vélo homme*



*Vélo femme*

## ► Vélos à assistance électrique



Ce vélo se caractérise par son poids léger (20kg sans batterie) et adapté au tout terrain. Il est équipé d'un moteur performant. Vous pouvez aller jusqu'à 25km/h.

## Accès

### ► En train

Consultez le site en français de la Deutsche Bahn : <https://www.bahn.com/fr/view/index.shtml>

Exemple : Départ Paris Est à 07h08 ; Arrivée à Dresde à 17h39 (un changement à Francfort).

### ► En voiture

Consulter le site [www.viamichelin.fr](http://www.viamichelin.fr)

Depuis Paris : environ 10h de route

Depuis Lyon : environ 11h de route

Garer votre voiture : il est possible de garer sa voiture au 1er hôtel ou à proximité ; parking payant à régler sur place.

### ► En avion

Aéroport de Dresde à l'aller, de Berlin au retour. Vols sur Dresde et sur Berlin réguliers ou low cost, directs ou avec changement : Air Berlin, Lufthansa, Air France, Easyjet, etc... Si vous arrivez sur Berlin, le trajet en train entre Berlin et Dresde dure entre 2h (trains directs) et 3h ; de Magdebourg à Berlin, le trajet dure entre 1h40 (trains directs) et 2h30 (changement à Rosslau).

**NB : Les informations d'accès ci-dessus sont à titre indicatif, sous réserve de modification. A vérifier avant votre départ.**

## Baignade

Un certain nombre de nos voyages se prêtent à la baignade, en cours d'étape ou en fin de journée. Ce serait dommage de ne pas en profiter. Nous soulignons cependant que vous êtes seuls juges de l'opportunité d'une baignade ; ces baignades se font donc sous votre responsabilité et à vos risques et périls.

## Photos

Vous faites de belles photos ! N'hésitez pas à nous envoyer un CD, une clé USB, un lien [Dropbox](#) ou [WeTransfer](#) de vos plus belles photos réalisées lors de votre voyage. Le fait pour vous de nous communiquer des photos implique que vous acceptez que vos photos soient utilisées à titre gracieux sur nos différents supports (catalogue, site internet, fiche technique, etc...).

## Récit de voyage

Vous souhaitez partager vos meilleurs moments du voyage et faire profiter de votre expérience la communauté de randonneurs ? Transmettez-nous votre récit et quelques photos illustrant vos propos que nous publierons pour vous sur notre [blog](#).

## Tourisme responsable

### ► Agir pour un Tourisme Responsable - label ATR

Grand Angle est un membre actif de l'association ATR « Agir pour un Tourisme Responsable », dont la conformité avec le label a été vérifiée par Ecocert Environnement. Les valeurs communes du label, partagées par tous ses membres, sont représentées par : la transparence (entre le client et l'agence de voyage), le partenariat (entre les prestataires locaux et l'agence de voyage) et la cohérence (synonyme de bonne communication au sein de l'équipe de l'agence de voyage). Être membre d'ATR nous engage à :

- Promouvoir un tourisme de qualité
- Respecter l'environnement, le patrimoine et les populations locales
- Sensibiliser les voyageurs aux coutumes locales
- Informer les voyageurs en toute transparence sur leurs conditions de voyage

Pour plus d'information sur [l'association ATR](#). Pour préparer au mieux votre voyage, nous vous invitons à prendre connaissance de la [charte éthique du voyageur](#).

### ► La Charte Européenne du Tourisme Durable dans les Espaces Protégés

En 2014, Grand Angle a été l'un des premiers tours opérateurs à être certifié au titre de la Charte Européenne du Tourisme Durable, créée et développée par Europarc, la Fédération des espaces protégés européens, regroupant Parcs Naturels Régionaux, Parcs Nationaux et réserves naturelles.

La Charte Européenne a pour vocation de développer sur des espaces protégés un tourisme de qualité, durable et responsable, dans le respect de l'homme et de son environnement. Être certifié au titre de la CETD est une reconnaissance de notre engagement dans le tourisme et le développement durables ancrés sur les territoires, sur les plans économique, social et environnemental. La certification est une attestation de la confiance que portent les Parcs à notre entreprise et à sa démarche.

Le partenaire de Grand Angle dans cette certification est le [Parc Naturel Régional du Vercors](#). En savoir plus sur la [Charte Européenne de Tourisme Durable](#).

# À EMPORTER DANS VOS BAGAGES

---

## Équipement

### Pour le vélo

- Un cuissard court ou long selon la saison
- Des gants de vélo
- Un casque
- Des lunettes de soleil (contre le soleil, l'air, les moucherons)
- Un coupe-vent
- Des tee-shirts ou maillots de vélo
- Un porte carte au guidon
- Un bidon

NB : les vêtements techniques synthétiques sont très performants. De nouveaux vêtements en laine de mérinos sont aussi apparus ; ils sont très performants et agréables à porter, et présentent l'avantage de ne pas développer les odeurs de transpiration (marque Icebreaker, Ruka, etc...) ! D'une manière générale, proscrire le coton, qui refroidit lorsqu'il est mouillé.

### Contre le soleil et la pluie

- Crème et lunettes de soleil
- Chapeau, casquette ou bob (casque)
- Un coupe-vent
- Une cape de pluie ou un "Goretex"

### Après l'effort

- Un pull ou une fourrure polaire
- Un pantalon confortable pour la marche
- Un short
- Un survêtement ou vêtement de rechange
- Une chemise légère en coton à manches longues
- Une paire de tennis style jogging pour le soir
- Vêtements de rechange et linge personnel
- Trousse de toilette
- Un maillot de bain
- Une mini-pharmacie : médicaments personnels, élastoplaste, bio gaze ou "2ème peau", gaze, désinfectant, arnica en granules et aspirine en cas de petits bobos ...

## Bagages

- Si vous n'avez pas de sacoche sur votre vélo, prenez un petit sac à dos confortable de 40l avec ceinture ventrale pour porter vos affaires personnelles et le pique-nique durant la journée. Si vous avez un porte bagage, vous pouvez fixer votre sac dessus à l'aide de tendeurs. Les vélos loués sont fournis avec une sacoche où vous pouvez y mettre vos affaires. Équipez-vous quand même d'un petit sac à dos ; cela vous permet de porter facilement vos affaires lorsque vous allez faire une visite en cours de route.
- Un bagage suiveur : un sac à dos, un sac de voyage en bon état ou une valise

# INFORMATIONS PRATIQUES

---

## Les pays

Allemagne

Capitale : Berlin

## Formalités

### ► Papiers

Les voyageurs, mineurs inclus, doivent être en possession d'une carte nationale d'identité ou d'un passeport (ressortissants de l'UE).

### ► Santé

Se munir de la carte européenne d'assurance maladie, à demander à votre caisse d'assurance maladie au moins 15 jours avant le départ. Les conditions sanitaires sont analogues à celles de la France.

## Office National Allemand du Tourisme

21 rue Leblanc, 75015 Paris ; tél 01 40 20 01 88, fax 01 40 20 17 00

## Code téléphonique

depuis la France : 00 49

## Décalage horaire

Pas de décalage horaire. GTM +1.

## Devise

Euro en Allemagne.